

Gestern Nachmittags endete im 60. Lebensjahre ein sanfter Tod die vielen Leiden unserer geliebten Mutter und Schwiegermutter, **Dorothea Fischer**, geb. **Seidrich**. Alle, welche die Verstorbene kannten, werden ihr, gleich uns, ein liebevolles Andenken bewahren. Leipzig den 17. Juni 1852.

Im Namen der Hinterlassenen: **Julius Fischer**.

Am 16. Juni endete ein sanfter Tod die langen und schweren Leiden unserer innig geliebten Mutter, Schwester, Schwiegermutter und Großmutter, der verw. Frau Dr. **Languth**, geb. **Simon**. Äußere Zeichen der Trauer werden wir nach dem Willen der Verstorbenen nicht anlegen. Dies zur Nachricht für theilnehmende Verwandte und Freunde von

Leipzig den 18. Juni 1852. **den Hinterlassenen.**

Gestern endete nach längern Leiden unser guter Gatte und Vater seine irdische Laufbahn.

Dies unsern Freunden und Bekannten hierdurch zur Nachricht.

**Johanne** verw. **Diemecke**,  
im Namen der übrigen Hinterlassenen.

Zur Annahme von Gaben der Liebe für die armen **Kirchberger** ist bereit **Fedor Willisch**, Dresdner Straße Nr. 33.

**Verspätet.**

Am 24. Mai wurden wir von unserm lieben Freunde, dem ehrwürdigen Dr. **Steinkopff**, in der deutsch-luther. St. Marienkirche (Savoy Street, Strand) ehelich verbunden.  
London, Anfang Juni 1852.

**Carl Karpe**,  
**Henriette Karpe**, geb. **Gottsching**.

Heute früh 1/2 Uhr wurde meine liebe Frau, **Anna** geb. **Tscharnmann**, von einem gesunden Mädchen leicht und glücklich entbunden.

Den 19. Juni 1852.

**Julius Große**.

Heute Mittag wurde meine liebe Frau von einem gesunden Mädchen glücklich entbunden.

Leipzig, den 19. Juni.

**L. Erselius**.

**Berichtigung.** Bei den am 15. Juni Beerdigten lese man statt Kravve „Krupp.“

**Städtische Speiseanstalt** (freier Verkauf von 11—12 1/2 U. à Port. 12 S.). Morgen Montag: Hirsen mit Rindfleisch.

## Angewandte Reisende.

- Arnoldi, Kfm. v. Gotha.  
Ayles, Kfm. v. Wien, und  
Arnold, Def. v. Weissenfels, Palmbaum.  
Aubin, Kfm. v. Berlin, großer Blumenberg.  
Appel, Kfm. v. Berlin, Kranich.  
Alberti, Justizrath v. Hohenleuben, S. de Pol.  
Bourzutschki, Kfm. v. Wittenberg, St. Dresden.  
Brambach, Kfm. v. Köln, großer Blumenberg.  
Breschneider, Fabr. v. Breslau, und  
Braun, Part. v. Stuttgart, Stadt Hamburg.  
v. Bantlow, Frau v. Berlin, und  
Bianchi, Kfm. v. Wien, Stadt Rom.  
Bomann, Kfm. v. Glauchau, und  
v. Biergourt, Graf v. Paris, Hotel de Baviere.  
Glauch, Kfm. v. Chemnitz, Stadt Hamburg.  
Cooper, General v. London, Stadt Rom.  
Chermout, Kfm. v. Wien, Stadt Nürnberg.  
Dethmar, Pfarrer v. Anhalt, Stadt Breslau.  
Delitsch, Amtm. v. Altenburg, Münchner Hof.  
Dopauer, Obef. v. Hamburg, Stadt Rom.  
v. Distric, Frau Herzogin, v. Paris, Hotel de Baviere.  
Dietrich, Frau v. Chemnitz, Stadt Mailand.  
Eck, Fabr. v. Wien, Hotel de Baviere.  
Ekelund, Pfarrer v. Lund, gr. Blumenberg.  
Engelheart, Kfm. v. London, S. de Pologne.  
Epingler, Schuhmachermstr. v. Linz, St. Breslau.  
Gumminghaus, Finanzrath, D. v. Weimar, d. Haus.  
Junke, Pfarrer v. Wildensfels, St. Breslau.  
Fleischel, Kfm. v. Pesth, Hotel de Baviere.  
Franke, Kürschnermstr. v. Halberstadt, Palmbaum.  
Frischholz, Administrator v. Hohnbach, St. Nürnberg.  
Fernbach, Kfm. v. Kieff, Stadt Frankfurt.  
Frühling, Kfm. v. Warschau, Rauchwaarenh.  
Grühl, Insp. v. Weissenfels, Palmbaum.  
Gallatin, Negoc. v. Genf, und  
v. Gramasli, Abgef. v. Schrombehne, Stadt Rom.  
Goldberg, Part. v. Petersburg, gr. Blbrg.  
Geeling, Kfm. v. Rotterdam, und  
Gramsch, Ober Ser. Referendar v. Hagen, Hotel de Pologne.  
Glück, Kfm. v. Chemnitz, Stadt London.  
v. Gültencrone, Frau v. Kopenhagen, und  
Germann, Frau v. Braunschweig, St. Nürnberg.  
v. Genecard, Fräul. v. Genf, Rauchwaarenh.  
Gorampson, Adv. v. Lund, gr. Blumenberg.  
Güttenmeyer, und  
Grag, Def. v. Sampen, Stadt Breslau.  
Hirschvogel, Müller v. Hohenberg,  
Hoffmann, Maler v. Coburg, und  
Hettinger, Def. v. Sampen, Stadt Breslau.  
Hansen, Kfm. v. Kiel, Hotel de Russie.  
Haffner, Adv. v. Roffen, Stadt Hamburg.  
Hefler, Jun. v. Lorgau, Univ.-Straße 22.  
Heine, Kfm., und  
v. Hein, Rent. v. Hamburg, Hotel de Baviere.  
Haas, Frau v. Petersburg, gr. Blumenberg.  
Helden, Kfm. v. Amsterdam, Hotel de Pologne.  
Haase, Superint. v. Grimma,  
Heymann, Oberf. v. Halle, und  
Hafert, Prof. v. Cincinnati, Palmbaum.  
Hühne, Kfm. d. Hanau, Kranich.  
Harras, Kfm. v. Augsburg,  
Haffner,  
Hirth, Kauf. v. Fürth, und  
Holtz, Frl. v. Kopenhagen, St. Nürnberg.  
v. Jessen, Frl. v. Kopenhagen, St. Nürnberg.  
Jacobson, Kfm. v. Haarleben, gr. Blbrg.  
Jacoby, Kfm. v. Lissabon, Stadt Rom.  
v. St. Joseph, Gutsbes. v. Paris, S. de Bav.  
Kochen, Kfm. v. Hamburg, Hotel de Baviere.  
Kämpf, Agent v. Erfurt, Palmbaum.  
v. Krosigk, Kammerherr von Bernburg, Stadt Nürnberg.  
Koch, Pastor v. Barchim, Stadt London.  
Kästner, Archi.-Rath von Hannover, Hotel de Pologne.  
Kollheim, Kfm. v. Berlin, gr. Blumenberg.  
Keppe, Amtm. v. Leisnig, goldne Sonne.  
v. Kattka, Fräul., und  
Köhler, Apoth. v. Glogau, Stadt Breslau.  
v. Koffen, Graf, Gutsbes. v. Breslau, S. de Russie.  
Lang, Kfm. v. Gladbach, Hotel de Baviere.  
Liebmann, Kfm. v. Arnstadt, und  
Lugles, D. St. Louis, Palmbaum.  
Lor, Kfm. v. Philadelphia, Stadt London.  
Lederer, Auditeur v. Erfurt, deutsches Haus.  
Milacher, Def. v. Buchscheiden,  
Nirth, Schuhmachermstr. v. Gaster, und  
Nalger, Def. v. Straß, Stadt Breslau.  
Nöltnig, Kfm. v. Magdeburg, Stadt Gotha.  
v. Ringel, Graf, Gutsbes. v. Warschau, S. de Russie.  
Nitscherlich, Kfm. v. Schweinfurt, St. London.  
v. Rodrach, Frau,  
Magnus, Banq. v. Berlin, und  
v. Moncault, Obef. v. Paris, Hotel de Bav.  
Mittelbach, Cassirer v. Zuckerode, Stadt Nürnberg.  
v. Manslein, Frau v. Danzig, S. de Pologne.  
Norr, Kfm. v. Kieff, Stadt Frankfurt.  
Nielsen von Grammann, Frau v. Kopenhagen, Stadt Nürnberg.  
Niederwinmer, Def. v. Oberstraß, St. Breslau.  
Neumann, Kfm. v. Bernstadt, St. Dresden.  
Ott, Rent. v. Wittwa, Stadt Breslau.  
v. Oberkirch, Capitain v. Straßburg,  
v. Oberkirch, Rittmstr. v. Wien, und  
v. Orlando, Rent. v. Prag, Hotel de Baviere.  
Oppermann, Kfm. v. Magdeburg, Kranich.  
v. Püchau, Fräul. v. Wildenhain, St. Breslau.  
Peuchel, Kfm. v. Meissen, Münchner Hof.  
Penne, Kfm. v. Frankf. a/M., Hotel de Bav.  
Painter, Kfm. v. Hull, Hotel de Pologne.  
Pöhlmann, Cant. v. Königsberg, St. London.  
Röddiger, Part. v. Cassel, gr. Blumenberg.  
Rischel, Kfm. v. Riesa, weißer Schwan.  
v. Ragocz, Gutsbes. v. Posen, S. de Russie.  
Ruf, Lehrer v. Plauen, und  
Renner, Kfm. v. Dresden, Münchner Hof.  
Schent v. Stauffenberg, Präsident, und  
Schenk v. Stauffenberg, Leutnant v. München, Hotel de Baviere.  
Sahrer v. Sahr, Frau v. Dresden,  
Schütte, Kfm. v. Bremen, und  
Strack, Bau-Insp. v. Oldenburg, St. Rom.  
Schneider, Def. v. Pirnig,  
Schiff, Frau v. Triest, und  
Stati, Kfm. v. Constantinopel, S. de Pologne.  
Striebeck, Kfm. v. Lenney, und  
Stremmel, Kfm. v. Barmen, Kranich.  
Stagl, Kfm. v. Dresden, und  
Schiff, Kfm. v. Berlin, Stadt London.  
v. Sahr, Part. v. Paris, Rauchwaarenhalle.  
Schneider, Rent. v. Hof, Stadt Mailand.  
Ströbel, Def. v. Sampen, und  
Sulzberger, Fräul. v. Aurach, St. Breslau.  
Schneider, Fräul. v. Studentorf, St. Gotha.  
Laurich, Insp. v. Luckau, Stadt Hamburg.  
Lunzelmann v. Adlerflug, Obersecret. v. Riga, Hotel de Pologne.  
Thiele, Agent v. Altona, Stadt Breslau.  
v. Throtha, Oberf. v. Dresden, Münchner Hof.  
Unbehagen, Kfm. v. Hamburg, gr. Blbrg.  
Boshaus, Adv. v. Rixingen, St. Nürnberg.  
Vorberg, Kfm. v. Döbeln, Stadt London.  
Vater, Def. v. Schmidttham, Stadt Breslau.  
Weymann, Rent. v. London, und  
Will, Kfm. v. Schweinfurt, Hotel de Baviere.  
v. Weisner, Frau v. Dresden, Stadt Rom.  
Wollheim, Banq. v. Alexandrien, und  
Wilkens, Part. v. Kiel, Hotel de Pologne.  
Wahlin, Lehrer v. Lund, gr. Blumenberg.  
Wille, Def. v. Wiehe, Stadt Nürnberg.  
Wallerstein, Kfm. v. Dresden, St. London.  
Winkler, Fabr. v. Chemnitz, St. Mailand.  
Weiler, Schuhmachermstr. v. Linz, und  
Warna, Tischlermstr. v. Blättna, St. Breslau.  
Wunderlich, Kfm. v. Frankf. a/M., S. de Russie.

**Schwimmanstalt. Temper. d. Wassers d. 19. Juni Abds. 16° R.**

Verantwortlicher Redacteur: Adv. **C. F. Sannet**, Katharinenstraße Nr. 26. — Druck und Verlag von **C. Holz**.

Ausgegeben durch die Expedition des Leipziger Tageblattes, Johannisgasse Nr. 48.